

Primmen fir spuersam Haushaltsgeräter
Réidener Energiatelier a.s.b.l.

Primes pour appareils ménagers économiques
KOMM SPUER MAT!

Beckerich, Ell, Grosbous, Rambrouch, Préizerdaul, Redange, Useldange, Saeul, Vichten, Wahl

Demande fir eng Primm

Fir Wäsch- a Spullmaschinen vun
der Energieeffizienzklass A an A+.
Fir Frigoën an Tiefkühler vun
der Energieeffizienzklass A+, an A++.

Demande d'une prime

Pour laves linge et vaisselle de classe énergétique A et A+.
Pour frigos et congélateurs
de classe énergétique A+

Famill: famille:
Adress: adresse: L-
Telefon: téléphone:

Bankkont fir d'Primm ze iwverweisen:

Compte pour virer la prime:

I	B	A	N	L	U														
---	---	---	---	---	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

bei der Bank: auprès de la banque:
Numm vum Titulaire vum Kont: Nom du titulaire du compte:

Gerät: - Catégorie d'appareil:

- | | | |
|--|-------------------------------------|--|
| <input type="checkbox"/> Wäschmaschinn – Waschmaschine – machine à laver | <input checked="" type="checkbox"/> | Classe A, A+
(38€, 50€) |
| <input type="checkbox"/> Spullmaschinn – Geschirrspüler – lave-vaisselle | <input type="checkbox"/> | |
| <input type="checkbox"/> Frigo – Kühlgerät - réfrigérateur | <input checked="" type="checkbox"/> | Classe A+
(50€) |
| <input type="checkbox"/> Tiefkühler/Kombigerät
Gefriergerät/Kühl-Gefrier-Kombination
congélateur ou réfrig.et cong. combinés | <input type="checkbox"/> | Entsuegungszertifikat néideg (Säit 2)
Certificat de reprise et valorisation
nécessaire (p.2) |

Füllt desen Ziedel aus a schéckt en mat enger Photocopie vun der bezuelter Rechnung bei eis eran. Leet w.e.g. d'Bescheinigung resp. den Autocollant, dass dat neit Gerät een A, oder A+ Gerät ass, derbäi. Merci!

Killgerät A++: → Prime cool

(am Naturpark Öwesauer gött et nach d'Prime vun 60€)

Remplissez ce formulaire et envoyez le à l'Energiatelier en ajoutant une photocopie de la facture payée. Veuillez ajouter le certificat resp. l'autocollant que le nouvel appareil est de la classe d'efficacité énergétique A, A+ ou A++. Merci!

App. de froid A++: → Prime Cool

(Dans le P.N. de la Haute-Sûre, la Prime de 60€ existe encore)

Réidener Energiatelier a.s.b.l.
33, Grand-Rue
L-8510 Redange/Attert



Tel: 26 62 08 01
Fax: 26 62 08 02
E-mail: eatelier@pt.lu

Zertifikat vun der Gemeng: Entsuegung / neien Stot

fir d'Prime beim Kaf vun engem A+ oder A++ Klass Kill- oder Gefréiergerät.

Alternativ: schréfflech Entsuegungsbescheinigung vum Elektriker, Sidec, Superdreckschëscht,...derbälleen.
Nët neideg bei Wäsch- an Spullmaschinnen.

Certificat de la Commune: reprise pour valorisation / nouveau ménage

pour la prime pour achat d'un réfrigérateur ou congélateur de classe énergétique A+ ou A++.

Alternativement: joindre un certificat écrit pour la reprise de la part de l'électricien, Sidec, Superdreckschëscht,...
Pas nécessaire dans le cas d'un lave-linge ou lave-vaisselle.

<input type="checkbox"/> Fachgerecht Entsuegung Reprise pour valorisation <input type="checkbox"/> Frigo - réfrigérateur <input type="checkbox"/> Tiefkühler - congélateur <input type="checkbox"/> Kill-Gefréier-Combigerät réfrig.et cong. combinés	<input type="checkbox"/> Neien Haushalt, Nouveau ménage
---	---

Heimat gëtt bestätegt, dass

Il est certifié que

d'Famill:

la famille:

Adress:

adresse:

L-

aus der Gemeng

de la commune de

- dat uewen ugekräizte Gerät un d'Gemengepersonal iwwerreecht huet, a vun der Gemeng fachgerecht entsuegt gëtt, respektiv dass dess Famill
- een neie Stot ass.
- a donné l'appareil coché ci-dessus au personel de la commune pour la valorisation/élimination dans les règles d'art, ou bien que cette famille constitue
- un nouveau ménage.

Datum/date:

Stempel an Ennerschreft vun der Gemeng:

Cachet et signature de la Commune :